

LES 12 JOURS...ou la petite année

D'Losstàga, S'Kleinajohr (infos fournies par l'Ecomusée)

Ces 12 jours, qui vont du 26 décembre au 6 janvier, sont chargés d'une forte symbolique. A la fois profanes, religieux et économiques ils relient le Noël d'Occident et celui d'Orient. En Alsace, on appelle cette période " s'kleina Johr" (petite année).

Les nuits de ces 12 jours étaient empruntées de mystères et de craintes.

Le chasseur sauvage et sa horde d'esprits d'hommes morts sans sépulture et d'enfants morts non baptisés erraient à travers la campagne suppliant les vivants de les aider avec des prières et des dons. C'est durant ces nuits des douze jours que se manifestent plus spécialement le chasseur sauvage et son triste cortège infernal. Sombre et inquiétant il monte un cheval blanc, sa horde souvent nommé "Teifelsheer" (armée du diable) a pour couleur le feu qui indiquait en effet leur état de revenants errants à la limite des deux mondes.

Traditions paysannes:

Le 26 décembre c'est le jour de la St Etienne, premier "martyre" ("témoin" en grec) de l'histoire chrétienne. Dans le monde paysan ce jour inaugure la nouvelle année économique l'ancienne s'achevant le 11 novembre avec la St. Martin. Les domestiques des fermes faisaient leurs baluchons en vue de retrouver un nouvel emploi (ex. à Bouxwiller le 27 décembre).

Il était de coutume de noter chaque jour du 26 décembre au 6 janvier (soit 12 jours) le temps qu'il faisait, chaque jour correspondant aux 12 mois de l'année suivante. Ainsi le 26 décembre correspondait au mois de janvier : s'il était sec ou pluvieux le mois de janvier serait sec ou pluvieux.

Une autre astuce permettait aux paysans de connaître le temps de la nouvelle année.

Les femmes épluchaient des oignons, douze pelures d'oignons étaient disposées sur une planche de bois et annotées d'un mois. Du gros sel était déposé dans chacune d'elle, là où il fondait le mois était annoncé pluvieux.

Les interdits étaient aussi de rigueur... Interdiction de filer entre le 26/12 au 06/01. Si on filait trop tard le soir de Noël (au-delà de 10h) on se retrouvait sous la coupe d'une femme issue de l'autre monde " die Hechelgauklere". Cette dernière déposait sur le rebord des fenêtres des imprudentes douze bobines avec l'obligation de les remplir au cours de la nuit sinon le malheur s'abattait sur elles. Afin d'éviter cela, elles devaient filer sur chaque bobine trois fils au nom de la Sainte Trinité.

La croyance populaire voulait qu'on ne mange pas de fèves ni de haricots durant ces 12 jours car leur consommation pouvait entraîner des maladies de peaux. Dans l'antiquité ces légumes étaient rattachés au monde des morts. Plus tard, on rapportait que les flatulences qu'ils provoquaient permettaient aux esprits de s'exprimer.

Lire l'avenir,

Le premier jour de janvier, douze grains de blé étaient choisis au hasard. Après avoir enlevé le son, on demande au fils ou fille de la maison ou celui du voisin de jeter chaque grain dans une poêle. Selon le mouvement du grain on savait les fluctuations du prix des céréales mois par mois.

Ex. s'il saute beaucoup ou peu vers le feu le blé sera plus ou moins cher.

1er. Janvier

1er. Janvier portait le nom de "Tag der Beschneidung Christi", le jour de la circoncision du Christ. L'Eglise avait décrété ce jour comme pénitent afin de mettre un terme aux dérives païennes des corporations (festivités). Une coutume ancienne signale celle de mettre des couronnes de verdure sur la tête, le jour du nouvel an. Coutume condamnée par l'Eglise. Les coutumes des présents ou étrennes pour le nouvel an revêt un caractère magique et donc païen. Le rite étant d'éviter la mort dans l'année à venir en faisant entrer un objet neuf dans la maison.

Ce jour n'est devenu le début de l'année laïque en France que vers 1563 sous le règne de Charles IX.

Le 6 Janvier, clôt le cycle de Noël et des douze jours

Ce jour est celui des rois mages qui sont venus rendre hommage à l'enfant Jésus (or, encens et myrrhe). C'est le jour des rois.

La tradition française veut qu'on tire le roi du jour. A cette occasion, une fève, d'abord légumineuse, était dissimulée dans une galette ronde. Celui qui la tire devait dire "le roi boit" et offrir une tournée aux convives. Vu la disparition régulière du légume, souvent ingéré, la fève devient en porcelaine.